

Sportclub Buochs



Seefeld-Kick
Nr. 3 März 1987

diadora
Fussballprodukte mit der Erfahrung der Sieger



Gondelbahn Emmetten – Stockhütte



Berggasthaus Zimmer / Massenlager
Gondelbahn Büro
autom. Wetterbericht

Tel. 041 / 64 53 63
Tel. 041 / 64 30 30
Tel. 041 / 64 44 22



Seefeld-Kick Nr. 3 / März
1987

Redaktions-Team

René Kathriner
Hanspeter Rohner
Josef Rööfli
Marcel Stutz
Josef von Holzen

Mitarbeiter dieser Ausgabe

René Rinderknecht
Migi Murer
Walti Kuster
Ruedi Jann
Bruno Bucher

Auflage

4000 Exemplare

Erscheinungsweise

3 x jährlich

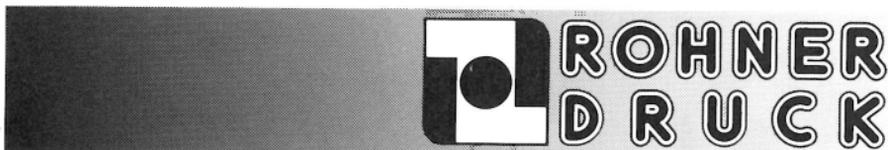
Druck

Rohner Druck AG, 6374 Buochs

Vorstand Sportclub Buochs

Präsident	Rinderknecht René	Seebuchtstr. 14	Buochs	64 12 67
Vizepräsident	Zimmermann Otto	Beckenriederstr. 7	Buochs	64 33 55
Kassier	Bossard Freddy	Bodenhostatt 2	E'bürgen	64 51 68
Sekretär	Wigger Beat	Seebuchtstr. 10	Buochs	64 49 82
Beisitzer	Murer Remigi	Rütenenstr. 39	B'ried	64 22 64
Spiko-Präs.	Strebel Peter	im Lindeli 7	Buochs	64 31 92
Sen.-Obmann	Gabriel Fritz	Allmendstr. 27	E'bürgen	64 38 92
Jun.-Obmann	Stutz Marcel	im Lindeli 18	Buochs	64 28 93
Platzk.-Präs.	Mathis Urs	Obgassweg 4	Buochs	64 25 28
Ehren-Präs.	von Holzen Josef	Beckenriederstr. 54	Buochs	64 38 85

Wir danken allen Inserenten für die finanzielle Unterstützung!



Rohner Druck AG, Beckenriederstr. 34
6374 Buochs Telefon 041 - 64 12 54

Beweglich
und vielseitig

Von der Geschäftsdrucksache über die
Geburtsanzeige bis zum Farbkatalog
drucken wir jede Drucksache ebenso
sorgfältig wie zuverlässig. Wir sind gross
genug, um alle Kundenwünsche indivi-
duell zu erfüllen und klein genug, um
immer den Überblick zu behalten.
Stellen Sie uns auf die Probe, wir bewei-
sen es Ihnen gerne.



Beat Spiess

Werkstatt: Dorfstrasse 16
6374 Buochs
Telefon 041 - 61 55 25

Kundenmalerei
Umbauten
Neubauten
Tapezierarbeiten
Beschriftungen



Liebe Kick-Leser

Nachdem die Sportclub Aktiven über den Winter nebst einigen Hallenturnieren eher gesellschaftliche Anlässe wie Klausurabende und den Sportball besuchten, beginnt jetzt wieder der harte Kampf auf dem Rasen.

Unsere 1. Mannschaft hat mit dem Punktemaximum aller 1. Liga-Vereine der Schweiz eine fantastische Zwischenbilanz erreicht. Zu dieser ausserordentlichen Leistung gratuliere ich Peter Risi und seiner Mannschaft herzlich.

Dieser Erfolg motiviert hoffentlich viele SCB Anhänger und Fussballfreunde noch mehr Fussball-Spiele auf dem Seefeld zu besuchen. Es freut die Spieler und Funktionäre ebenfalls, wenn möglichst viele Nid- und Obwaldner Zuschauer an die Auswärtsspiele kommen. Übrigens: die Spieler unserer 13 Mannschaften werden mit unserem Junioren-Bus und durch Freunde des Sportclub Buochs mit Ihren Autos an die Auswärtsspiele gefahren. Dank diesen grosszügigen Autofahrern, die ihre Zeit und ihren «Most» opfern, spart der SCB eine schöne Summe ein. Vielen Dank unseren Chauffeuren für die vielen unfallfreien Kilometer.

Falls Sie ebenfalls bereit wären, mit Ihrem Auto einen Einsatz zu leisten, könnten Sie das dem entsprechenden Trainer oder unserem Chaletwirt mitteilen. Der SCB dankt Ihnen zum voraus.

Wenn der Seefeldrasen grünt, geht natürlich auch unser Chalet wieder auf. Die Chaletmannschaft ist wieder bereit, die Gäste mit Speis und Trank zu verwöhnen. Die Speisen aus Margrits Wunderküche werden ab sofort auf einem neuen, chromstählernen Gastroherd zubereitet. Sie sehen, der SCB bemüht sich, Ihnen auch am Spielfeldrand etwas zu bieten.

Der Betrieb läuft, die Funktionäre sind fleissig wie Bienen und die Spieler von klein bis gross sind voll im Saft des Frühlings.

Also – nichts wie los – aufs Seefeld – bis bald,

Der SCB-Präsident

René Rinderknecht



HOLZBAU HAECKI AG
BUOCHS

Zimmerei
Schreinerei
Innenausbau

Chaletbau
Stallbau
Umbauten

Holzbau Haecki AG
Ihr Partner
für sämtliche
Holzarbeiten

Fadenbrücke
6374 Buochs
Telefon 041 64 53 53

Jede Sache
vernünftig versichert:
winterthur
versicherungen

Seriöse Versicherungsberatung durch den ausgebildeten Fachmann

Generalagentur Nidwalden

Eugen Ruf
Generalagent
Engelbergstrasse 28
6370 Stans
Tel. 61 61 61

Agentur Beckenried-Buochs

Remigi Murer
eidg. dipl. Versicherungsfachmann
Büro: Ennetbürgerstr. 19 Rütönenstr. 39
6374 Buochs 6375 Beckenried
Tel. 64 63 33 Tel. 64 22 64



Saison 1986/87

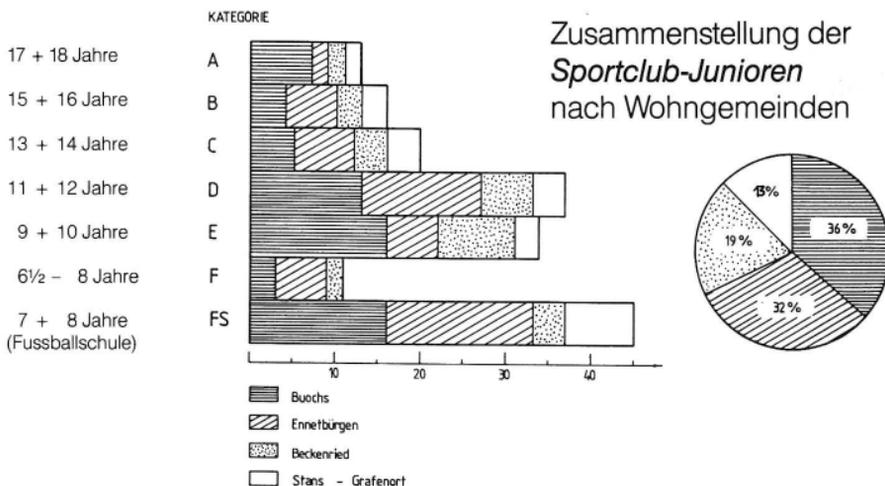
Vorrunde: Rückblick / **Rückrunde:** Vorschau

Bereits zum dritten Mal hintereinander ist unseren Juniorenmannschaften eine tolle Gesamtleistung geglückt. In allen Altersklassen, in denen Buochser Juniorenmannschaften vertreten sind, konnte der Aufstieg in die 1. Stärkeklasse der Region Innerschweiz (Kantone: LU, ZG, SZ, UR, OW, NW) erreicht werden. Damit sind wir von den 7jährigen bis zu den 16jährigen Junioren im Kampf um den Regionalmeistertitel und um einen eventuellen Aufstieg in die Inter-Klasse (Kat. B und C) mit dabei!

Berechtigte Hoffnungen auf einen Spitzenplatz darf man vor allem den C- und E-Junioren entgegenbringen.

Aber auch unsere 2. Mannschaft erreichten durchwegs gute, ja sogar ausgezeichnete Resultate. Besonders erwähnenswert dabei sind die Spitzenrangierungen aller Junioren E-Mannschaften. Um guten fussballerischen Nachwuchs für die Aktivmannschaften ist also auch noch in 10 Jahren beim **SC Buochs** gesorgt. Die Ausgangslage zum Start der im April beginnenden Rückrunde ist äusserst interessant. Wir dürfen uns auf eine ganze Reihe von spannenden und gutem Niveau aufweisenden Juniorenspielen auf dem Seefeld freuen. Besuchen Sie doch auch einmal ein Juniorenspiel!

Die Juniorenabteilung heisst Sie dazu herzlich willkommen.



Beim **Sportclub Buochs** nehmen total ca. **130 Junioren** am Meisterschaftsbetrieb teil. Die ca. 45 Fussballschüler sind keine Mitglieder des SC Buochs.

DESCHWANDEN

Deschwanden AG, Buochs
Eidg. dipl. Elektro-Installateur
Tel. 041 / 64 20 60

Projektierung — Ausführung — Reparaturdienst

- Elektroinstallationen
- Eidg. Telefonanlagen
- Elektroheizungen
- Wärmepumpenanlagen
- Verkauf von Elektroapparaten



o **Unternehmer-Erfolge,
dank professionellem Einsatz von Personal.
Temporär oder fest.**

ADIA

6002 Luzern Pilatusstrasse 3a 041/23 08 28



Fussballschule 1987

Trainingstage:	Mittwoch, 6./13./20./27. Mai Mittwoch, 3. Juni
Abschlussturnier:	Mittwoch, 10. Juni
Ort/Zeit:	Sportplatz Seefeld, 13.30 – 15.00 Uhr
Teilnahmeberechtigt:	Knaben der Jahrgänge 77/78/79/80
Kosten:	Keine. Topfkollekte am Abschlussturnier
Versicherung:	Ist Sache der Eltern
Neuanmeldungen:	Am ersten Trainingstag
Durchführung:	Telefon 181, ab 12.30 Uhr
Bitte:	Schicken Sie die Junioren bereits in den Trainingskleidern auf den Sportplatz.

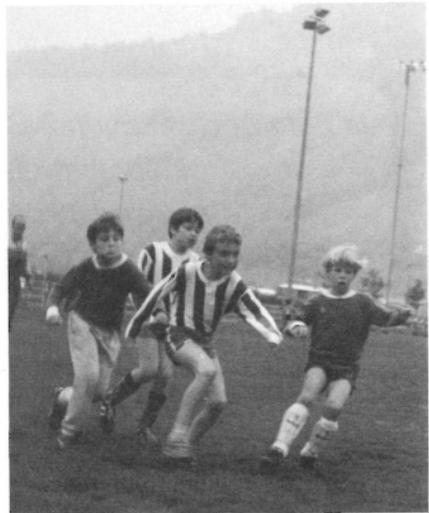
Unsere Fussballschule ist für **alle** interessierten Knaben der oben genannten Jahrgänge offen.

Sie bietet Gelegenheit, schulfreie Nachmittage sinnvoll mit Spiel und Bewegung zu verbringen.

In kleinen Gruppen werden die Fussballknirpse von SCB-Junioren in die Techniken des Fussballspieles eingeführt.

Die Fussballschule wird zweimal jährlich, nämlich nach den Oster- und nach den Sommerferien, durchgeführt.

Sie kann aber leider keine Gewähr dafür bieten, dass jeder Fussballschüler innert kurzer Zeit in die Reihen einer Juniorenmannschaft des SC Buochs aufgenommen werden kann.





SOLARIUM

Hofstr. 28, 6374 Buochs
 Telefon 041 64 34 18
 ☑ Reservierte Parkplätze

Montag bis Freitag, 9.00 Uhr bis
 21.00 Uhr
 Samstag, 9.00 bis 13.00 Uhr

**Wo viele bräunen,
 bräunen Sie mit Erfolg!**



Seehotel Sonnheim Buochs

Quai 5, 6374 Buochs am Vierwaldstättersee, Tel. 041/64 14 40

*In der «Dorfbeitz» und «Seestube» servieren wir Ihnen
 Innerschweizer Spezialitäten,
 in unserer Pizzeria «Grotto Walo»
 verwöhnen wir Sie mit italienischen Gerichten.*

*Wir würden uns freuen,
 Sie demnächst bei uns begrüßen zu dürfen.
 M. und W. Fürst-Barmettler*

Die Idee - in's Sonnheim am See!



Ein einmaliges Flugenerlebnis

Ein Bericht von Daniel Odermatt, 14 Jahre, Buochs

Im letzten Sommer veranstaltete unser Junioren-Fussballclub einen Wettbewerb. Die Aufgabe lautete: Bastelt ein Flugzeugmodell und bemalt es. Der 1. und 2. Preis: ein Alpenrundflug.

Mit Begeisterung bauten alle ihre Modelle und hofften auf eine gute Rangierung. Einige Wochen später, bei einem Training, warteten wir gespannt auf die Auswertung und spekulierten wer wohl siegen könnte. Endlich wurden die Gewinner bekannt:

1. Platz: Franco Visona 2. Platz: Daniel Odermatt

Ich freute mich über meinen 2. Platz, denn ich durfte nun auch über die Berge fliegen.

Am 16. September 1986 war es dann soweit. Mein Vater und ich fuhren mit dem Auto nach Kägiswil auf den Flugplatz, wo wir freundlich von unserem Pilot, Herrn Waser, begrüsst wurden. Zuerst zeigte er uns verschiedene Routen unter denen wir Kägiswil – Eiger – Mönch – Jungfrau – Kägiswil wählten.

Der Start, sowie der Flug selber verliefen sehr gut. Das Wetter war herrlich, die Sicht war gut, und es war als ob der Wind den Atem anhält. All die Berge und Seen hatten wir in greifbarer Nähe. Wir genossen es, unsere schöne Schweiz aus der Vogelperspektive zu betrachten. Zur Abrundung des Fluges machte unser Pilot noch einen kleinen Abschwinger über Beckenried und Buochs.

Als wir den Flughafen von Kägiswil wieder anfliegen, fanden wir es schade, dass die kleine Reise im Flugzeug schon zu Ende war. Aber wir werden dieses schöne Abenteuer nie vergessen!

Mit diesem Bericht sei ein herzliches Dankeschön an unseren Trainer, Herrn Rohner (Stans), ausgesprochen, der uns diesen herrlichen Tag ermöglicht hat.

Daniel Odermatt



Sporthaus Emmetten



Zwei Begriffe unter einem Dach

<p style="font-size: 1.2em; font-weight: bold;">Christen-Sport</p> <p style="text-align: center;">Modeboutique Sportartikel Elektroartikel Kiosk - Spielwaren Verkehrsbüro</p> <p style="font-weight: bold;">Telefon 041 - 64 33 22</p> <p style="text-align: center;">Christen-Sport AG</p>	<p style="font-size: 0.8em;">Café-Restaurant Pizzeria</p> <p style="font-size: 1.5em; font-weight: bold; font-family: serif;">TAVERNA</p> <p style="font-weight: bold;">Echte italienische Spezialitäten!</p> <p style="font-weight: bold;">UNSER HIT!</p> <p>Hausgem. Teigwaren Pizza am Meter Ofenfrische Gipfeli Verkauf über die Gasse</p> <p style="font-weight: bold;">Telefon 041 - 64 37 40</p> <p>Giuseppe und Anna Farinato</p>
--	---

Franz Zimmermann Metzgerei



Fischmattstrasse 14, 6374 Buochs
Telefon 041 64 15 82

Ihr Spezialist
für Fleisch
und Wurstwaren



Ranglisten der Juniorenmannschaften / Vorrunde 86/87

Jun B Gr 4						
1	Altdorf	9	8	0	1	27 : 8 16
2	Schattdorf	9	7	1	1	28 : 12 15
3	Buchs	9	7	0	2	32 : 14 14
4	Hergiswil	9	6	0	3	51 : 10 12
5	Stans	9	5	1	3	32 : 25 11
6	Sarnen	9	3	2	4	19 : 24 8
7	Alpnach	9	3	0	6	25 : 33 6
8	Kriens	9	1	2	6	10 : 46 4
9	Horw	9	1	1	7	22 : 36 3
10	Kerns	9	0	1	8	7 : 45 1

Aufstieg in die
Stärkeklasse.

Jun C Gr 2						
1	Buchs	7	6	0	1	41 : 3 12
2	Luzern a	7	6	0	1	32 : 3 12
3	Sarnen a	7	5	0	2	34 : 6 10
4	Horw	7	5	0	2	24 : 11 10
5	Giswil	7	3	0	4	14 : 18 6
6	Hergiswil	7	2	0	5	18 : 29 4
7	Stans	7	1	0	6	3 : 43 2
8	Alpnach	7	0	0	7	3 : 56 0

Aufstieg in die
Stärkeklasse.

Jun D Gr 2						
1	Hergiswil	7	6	1	0	66 : 6 13
2	Buchs a	7	6	0	1	46 : 10 12
3	Giswil	7	3	3	1	13 : 7 9
4	Horw	7	4	0	3	31 : 19 8
5	Sarnen	7	3	1	3	30 : 23 7
6	Stans a	7	2	0	5	12 : 38 4
7	Alpnach	7	1	0	6	14 : 69 2
8	Kerns	7	0	1	6	1 : 41 1

Aufstieg in die
Stärkeklasse.

Jun D Gr 10						
1	Baar	6	6	0	0	44 : 8 12
2	Emmen b	6	5	0	1	30 : 11 10
3	Schattdorf b	6	3	1	2	19 : 14 7
4	Altdorf b	6	1	2	3	10 : 28 4
5	Buchs b	6	1	1	4	12 : 20 3
6	Kickers b	6	1	1	4	13 : 24 3
7	Stans b	6	1	1	4	6 : 29 3

Jun E Gr 4						
1	Buchs a	7	7	0	0	55 : 6 14
2	Stans a	7	5	0	2	53 : 17 10
3	Kickers a	7	5	0	2	44 : 14 10
4	Sarnen a	7	4	0	3	28 : 24 8
5	Alpnach	7	3	0	4	26 : 22 6
6	Hergiswil	7	3	0	4	20 : 44 6
7	Giswil	7	1	0	6	4 : 49 2
8	Kerns	7	0	0	7	7 : 61 0

Aufstieg in die
Stärkeklasse.

Jun E Gr 11						
1	Brunnen b	6	6	0	0	59 : 5 12
2	Schwyz b	6	4	0	2	53 : 9 8
3	Buchs b	6	3	2	1	20 : 13 8
4	Altdorf b	6	3	0	3	20 : 29 6
5	Ibach b	6	2	0	4	8 : 30 4
6	Stans b	6	1	1	4	12 : 40 3
7	Rotkreuz b	6	0	1	5	2 : 48 1

Jun E Gr 12						
1	Buchs c	7	6	1	0	72 : 7 13
2	Emmenbrücke c	7	6	0	1	32 : 4 12
3	Nebikon b	7	3	1	3	33 : 16 7
4	Reiden b	7	3	1	3	17 : 28 7
5	Sarnen b	7	3	0	4	21 : 25 6
6	Ruswil b	7	2	0	5	22 : 38 4
7	Hildisrieden b	7	2	0	5	12 : 75 4
8	Emmen b	7	1	1	5	14 : 30 3

Jun F Gr 3						
1	Horw	6	5	1	0	35 : 12 11
2	Sempach	6	4	2	0	35 : 8 10
3	Buchs	6	3	2	1	22 : 8 8
4	Hergiswil	6	3	0	3	15 : 27 6
5	Stans a	6	1	1	4	11 : 20 3
6	Sarnen	6	1	1	4	7 : 33 3
7	Alpnach	6	0	1	5	7 : 24 1

Aufstieg in die
Stärkeklasse.

Café Piccadilly

Ennetbürgerstrasse 10 6374 Buochs
Telefon 041 64 34 34

*Bei uns ist alles hausgemacht,
stets frisch und eingepackt,
vom Brot bis zum Gipfeli,
von der Glacé bis zur Patisserie.*

Über Ihren Besuch freuen sich Familie Wolf und Personal



TELCOM

FÜR SICHERHEITSANLAGEN
FÜR KABELFERNSEHEN
FÜR ALLES ELEKTRISCHE

**Tüchtig,
individuell und schnell**

TELCOM AG
Ausserfeld 10
6362 Stansstad
Tel. 041-61 44 45





Buochs I (1. Liga)

Erfolgreiche Herbstrunde

Die erste Mannschaft ist das Aushängeschild unseres Clubs. Dementsprechend hat sie im Herbst auch gespielt und sich für die Rückrunde eine vielversprechende Ausgangslage geschaffen. Die 16. Saison welche der SC Buochs der obersten Amateurlasse angehört, könnte eine der erfolgreichsten in der Vereinsgeschichte werden. Mit 24 Punkten haben die Buochser von allen 56 Erstligaclubs der Schweiz im Herbst die höchste Punktzahl erreicht. Bei 15 Spielen mussten nur gerade 6 Punkte abgegeben werden.

Die Buochser Mannschaft legte mit 3 Siegen einen glänzenden Saisonstart hin, bevor die beiden einzigen Niederlagen mit je 0 : 3 gegen Mendrisio und Klus/Balsthal eingesteckt werden mussten. Diese beiden Niederlagen rüttelten unsere Spieler wieder auf. Es folgten 10 Spiele ohne Niederlage und 18 Punkten. Bei 31 geschossenen Toren mussten 14 Gegentreffer hingenommen werden. Neun Gegentore liessen die Buochser in den ersten 5 Spielen zu, um dann 10 Spiele lang den Laden hinten beinahe dicht zu machen. Nur noch 5 mal liess unsere Mannschaft die Gegner bei diesen 10 Spielen Tore bejubeln.

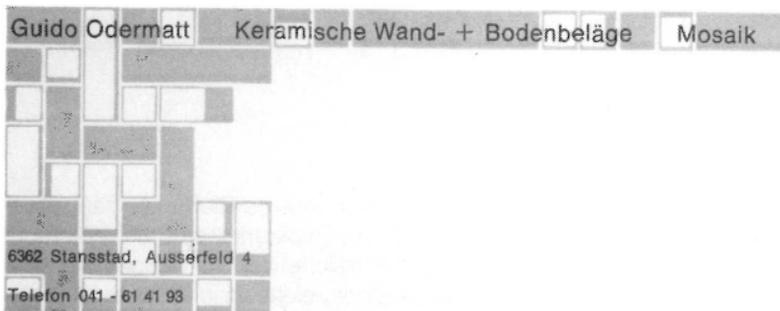
Alle Resultate auf einen Blick

Buochs	:	Ascona	3 : 2
Altdorf	:	Buochs	0 : 2
Buochs	:	Solothurn	2 : 1
Mendrisio	:	Buochs	3 : 0
Buochs	:	Klus/Balsthal	0 : 3
FC Zug	:	Buochs	0 : 1
Buochs	:	Suhr	1 : 0
Ibach	:	Buochs	0 : 4
Buochs	:	Sursee	5 : 1
Muri	:	Buochs	1 : 1
Buochs	:	Langenthal	2 : 0
Emmenbrücke	:	Buochs	1 : 4
Buochs	:	Burgdorf	1 : 1
Ascona	:	Buochs	0 : 1
Buochs	:	Altdorf	4 : 1

Die Zwischenrangliste

1. Buochs	15	11	2	2	31:14	24
2. Solothurn	15	11	1	3	34:15	23
3. Burgdorf	15	6	6	3	23:18	18
4. Sursee	15	5	7	3	22:15	17
5. Mendrisio	14	5	6	3	19:17	16
6. Klus/Balsthal	15	6	4	5	23:19	16
7. Suhr	15	4	8	3	19:15	16
8. FC Zug	15	3	9	3	14:12	15
9. E'brücke	15	5	3	7	17:28	13
10. Muri	15	4	4	7	25:29	12
11. Ibach	15	3	5	7	15:29	11
12. Altdorf	15	3	4	8	20:27	10
13. Langenthal	15	3	4	8	21:33	10
14. Ascona	14	2	3	9	10:22	7

Guido Odermatt Keramische Wand- + Bodenbeläge Mosaik



6362 Stansstad, Ausserfeld 4
Telefon 041 - 61 41 93

GUT TREUHAND AG

Buchführung
Jahresabschlüsse
Revisionen / Expertisen
Gesellschaftsgründungen
Verwaltungen
EDV-Beratung
Steuerberatung

Riedstrasse 14
6373 Ennetbürgen
Telefon 041 64 39 74

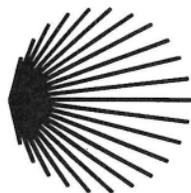
Werner Gut

eidg. dipl. Buchhalter
eidg. dipl. Immobilien-Treuhänder

Walty Küng 6373 Ennetbürgen

Stanserstrasse 100
Telefon 041 64 31 10

Bauspenglerei
Flachbedachungen
Kupferarbeiten
Blitzschutzanlagen



E. TV VIDEO FOTO
von Holzen AG
Buochs, 64 31 31 Engelberg, 94 34 49

FC BUCHER



Spiko Strebel Peter	Trainer Risi Peter	Berchtold André	von Holzen Marcel	Bühlmann Köbi	Bauhofer Steven	Meier Herbert	von Holzen Bruno	Gasser Peter	Masseur Frank Robi	Masseur Frank Kobi
		Ambauen Markus	von Holzen Erich	Abächerli Arthur	Abächerli Klaus	Christen Hardy	Zwysig Stefan	Arnold Adi	Bucher Albert	



spannteppiche

bodenbeläge

wohnungseinrichtungen

a. baumgartner-imgrüth

schützenmattring 15

6374 buochs

tel. geschäft 041 - 64 25 24

tel. privat 041 - 64 25 61

Frank Erwin, Ennetbürgen

Drogerie

Lebensmittel

Fischerei-Artikel

Telefon 64 11 82

Ernst Blättler Werkzeugservice AG

Unterfeld

6374 Buochs

Telefon 041 - 64 34 33

J. Frey AG

Telefon 041 71 20 81

Regionalvertretung:

Peter Risi (Trainer 1. Mannschaft SCB)

6110 Wolhusen

Hotelbedarf

Papeteriewaren

Feuerwerk

Einweg-Geschirr

Fahnen und Zubehör

Büromöbel



Folgende 17 Spieler kamen zum Einsatz

K. Abächerli	15 x
Berchtold	15 x
Bühlmann	15 x
Gasser	15 x
Meier	15 x
E. von Holzen	15 x
M. von Holzen	15 x
Bauhofer	14 x
Bucher	14 x
Risi	14 x
B. von Holzen	14 x
A. Abächerli	13 x
Arnold	6 x
Schär	5 x
Bee	2 x
Monaco	1 x
Zwissig	1 x

Die Buochser Torschützen

Risi	6
Gasser	6
Bauhofer	5
Bühlmann	3
E. von Holzen	3
M. von Holzen	3
Schär	2
A. Abächerli	1
Berchtold	1
Meier	1

Glänzende Ausgangslage

Noch stehen von dieser Saison 11 Spiele aus und noch kann viel passieren. Die Ausgangslage ist aber einmalig. Die beiden Erstplatzierten werden Ende Saison Aufstiegsspiele bestreiten. Die Buochser weisen auf das zweitplatzierte Solothurn einen, und was noch wichtiger ist, auf das drittplatzierte Burgdorf sogar 6 Punkte Vorsprung aus. Bei Wiederbeginn der Meisterschaft haben die Buochser gleich gegen jene beiden Teams anzutreten gegen die es in der Vorrunde die einzigen Niederlagen gab. Für Spannung wird gesorgt sein.

Sportplatz Seefeld:

Samstag, 14. März 1987, um 16.00 Uhr

Meisterschaftsspiel 1. Liga

Buochs – Mendrisio

amado+co**Stanserstrasse 6374 Buochs****Kunststeinwerk
Telefon 041 - 64 40 40**Das Fachgeschäft für
Treppenanlagen in Kunststein und Agglomarmor
Fensterbänke, Cheminéeverkleidungen
Kenggott-Treppen-Lizenznehmer**Garage
Achermann AG**Allmendstrasse 2
6374 Buochs
Telefon 041 - 64 32 21
Reparaturen aller MarkenKolonialwaren, Früchte, Gemüse, Weine
und Spirituosen
Jeden Mittwoch Gratis-Hauslieferdienst.**R. Wyrsh-Voser**
Fischmattstrasse 13
6374 Buochs
Telefon 041 - 64 11 62**AUTO - BUCHER** 6374 Buochs 041 64 55 56
an der Hauptstrasse Stans - Buochs

Der Fachmann für Ihr Auto in 5 Punkten

- Beim Kauf
- Bei Garantiarbeiten (Ersatzfahrzeug gratis)
- Regelmässiger Service (Ersatzauto gratis)
- Günstige Reparatur (Ersatzfahrzeug gratis)
- Beim Verkauf



Aufstiegsmodus zur Nationalliga wäre günstig

Vom Aufstiegsmodus her wären die Aufstiegsmöglichkeiten in diesem Jahr besonders günstig. Die Nationalliga A wird auf 12 Clubs reduziert und die Nationalliga B in zwei Gruppen geteilt und aus der 1. Liga aufgestockt. Falls der beschlossene Aufstiegsmodus als definitiv gelten darf, werden die Aufsteiger wie folgt erkoren: Die Erstliga-Gruppensieger spielen zuerst in Hin- und Rückspielen gegen je einen Gruppenzweiten (Europacup-Formel). Die 4 Sieger steigen in die NLB auf. Die 4 Verlierer haben dann noch eine zweite Aufstiegschance. Sie spielen gegen je einen der 4 Tabellenletzten der NLB. Dabei steigen die vier Sieger ebenfalls auf.

Das grosse Los im Schweizer-Cup

Nachdem die Buochser die 1. Hauptrunde in Wädenswil mit einem 3:2-Sieg nach Verlängerung und die 2. Hauptrunde mit einem 3:0-Heimsieg gegen Effretikon überstanden hatten, zog unser Club das grosse Cup-Los. In der 3. Hauptrunde lief am 19. September 1986 der Rekord-Cupsieger und Rekord-Schweizermeister Grasshoppers auf dem Seefeld ein. Gegen 2000 Zuschauer freuten sich an einer guten Buochser Leistung. Zwar begann unsere Mannschaft etwas zu ängstlich und geriet früh mit 0:2 in Rückstand. Unser Team konnte sich aber steigern und erzielte in der zweiten Halbzeit den Anschlusstreffer. Den damaligen GC-Verantwortlichen Konietzka (Trainer) und Oberholzer (Manager) war es nicht mehr ganz so wohl, bis den Zürchern kurz vor Schluss ein drittes Tor gelang. Für unsere Spieler war es ein einmaliges Erlebnis, einmal gegen die GC-Stars antreten zu können.

Andy Schär beendete Erstligakarriere

Beim Erstliga-Meisterschaftsspiel vom 23. September 1986 zwischen Buochs und Klus/Balsthal, das für die Buochser bei einer 0:3-Heimniederlage unter einem schlechten Stern stand, erlitt Mittelfeldspieler Andy Schär (32) eine Bänderverletzung, die ihn schliesslich veranlasste, seine Fussballstiefel an den berühmten Nagel zu hängen. Schär, der seit 7 Jahren in Buochs wohnt, spielte seit 4 Jahren beim SC Buochs. Durch seinen Rücktritt muss der SC Buochs auf eine Teamstütze verzichten. Schär spielte früher bei Xamax, Luzern und Kriens in der Nationalliga. Schär geht dem SC Buochs aber nicht ganz verloren. Er wird dem Club in andern Funktionen behilflich sein.

Wir danken Andy für seinen Einsatz und wünschen ihm für die Zukunft alles Gute.

Chalet Seefeld

- Nach dem Training . . .
- Nach dem Match . . .
- Vor dem Anpfiff . . .

Man trifft sich einfach im **Chalet!**



Foto-Atelier Josef Rööslü

Im Buochli, 6373 Ennetbürgen
Telefon 041 - 64 31 68

Exklusive Reportagen
Hochzeits-, Familien- und Firmenanlässe
Werbe- und Sachaufnahmen
Schul- und Vereinsfotos
Portraits, Passbilder

Wo repariert wird,
wird auch verkauft.



Seefeldstrasse 4, 6374 Buochs
Telefon 64 31 71

**Autospritzwerk
H. Müller**

tel: 041- 64 40 30

6374 Buochs, Flurhofstrasse

Autospenglerei KUSTER

6374 Buochs Gewerbe Aumühle

Telefon 041 64 44 88



Buochs II (3. Liga)

Die 2. Mannschaft ist einerseits unsere Reserve- und andererseits eine wichtige Nachwuchsmannschaft. Nachdem ihr letzte Saison der Aufstieg in die 2. Liga nur knapp misslang, rollt es in dieser Saison nicht mehr so gut. Die Mannschaft musste nach einigen Abgängen neu formiert werden. Weil der SC Buochs in dieser Saison keine A-Junioren-Mannschaft melden konnte, machten mehrere Junioren den Sprung von den B-Junioren in die 2. Mannschaft. Die Meisterschaft wird am 5. April 1987 fortgesetzt.

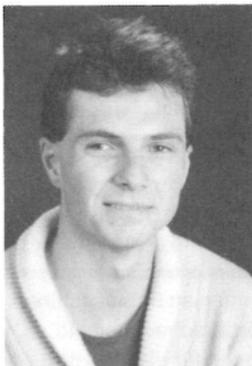
Trainer Oskar Frank: Sein Rückblick und Saisonziel

«Das gesteckte Vorrundenziel konnte nicht ganz erreicht werden. Gründe dafür gibt es mehrere: Viele Spielerabsenzen durch Verletzungen, Militär usw. Diese Argumente sind für mich aber keine Entschuldigung für teilweise schwache bis sehr schwache Leistungen. Es schien mir, dass es auch Spieler gab, die nicht an jedem Wochenende bereit waren (auf dem Spielfeld) ihr Letztes zu geben. Einige gaben sich viel zu schnell zufrieden.

In der bevorstehenden Rückrunde müssen **Alle** noch einmal hineinknien und zwar mit letzter Konsequenz. Es wäre für uns sicher nicht gemütlich, wenn es auf einmal noch eng würde. Es liegt nun an der ganzen Mannschaft sich zu steigern, damit die nötigen Punkte schon in den ersten Spielen im Frühling erkämpft werden. Ab 12. Februar trainieren wir jeweils am Donnerstag in einer Halle. Bei besseren Verhältnissen wird die Vorbereitung jeweils Dienstag und Donnerstag im Freien fortgesetzt.»

Zwischenrangliste

1. SCOG	13/21	7. Buochs II	13/12
2. Rothenburg	13/18	8. Alpnach	13/11
3. Ebikon	13/17	9. Stans	13/10
4. Kickers	13/14	10. Emmen	13/10
5. Eschenbach	13/13	11. Luzerner SC	13/9
6. Root	13/13	12. FC Zug b	13/8



Bruno Zimmermann

Libero und Stütze der 2. Mannschaft.

geb. 10. Mai 1962

Beruf: Elektroingenieur

Fussballerkarrierenbeginn 1973 bei den C-Junioren.

Schon 1979 wurde er als Junior in die 1. Mannschaft berufen.

Mit seiner 1.-Liga-Erfahrung ist er seit 2 Jahren im jüngsten Team der 2. Mannschaft der Turm in der Schlacht. Er rettete nicht nur in der Abwehr manchen Punkt, er schoss sogar selber 6 wichtige Tore.

Parkett
PVC-Beläge

Versiegelung
Spannteppiche



A. Vogel-Christen AG
Bodenbelags-Center, Seebuchtstrasse 19
6374 Buochs Telefon 64 14 61

Restaurant Sternen, Ennetbürgen

O. Gander-Klauser, Telefon 041 - 64 42 07

Fischspezialitäten
Durchgehend warme Küche, 11-23 Uhr
Saal für 30 Personen
Gartenterrasse für 80 Personen
Kein Ruhetag

Joe Huser

Seebuchtstrasse 31
6374 Buochs
Telefon 041 64 35 44

Neubauten - Umbauten
Verwaltung - Immobilien

Architektur + Planungs AG



SCHLOSSEREI

**SCHWEISS-
SERVICE**

TEL. 041-64 55 50
KURT JÖRI 6374 BUOCHS

Schlosserarbeiten
Reparatur-Schweissungen
Baustellen Schweiss-Service

Auftrag-Schweissungen an Baumaschinen,
Raupen, Kübeln, Förderschnecken etc.
Serien-Schweissungen für die Industrie



Buochs III (4. Liga)

Die 3. Mannschaft des SC Buochs hat sich zu einer kampfstarken Einheit entwickelt. Sie setzt sich aus jungen Spielern zusammen, von denen mehrere noch im Juniorenalter stehen. Aus diesem Grund ist diese Equipe der Juniorenkommission unterstellt.

Spielertrainer Roland Stierli kann mit seinen Spielern auf eine erfolgreiche Vorrunde zurückblicken. Während längerer Zeit lagen die Buochser an der Tabellenspitze. Die Saison wurde mit 6 Siegen eröffnet, bevor dann auch einige Rückschläge in Kauf genommen werden mussten. In der Rückrunde will man einen Platz in der Spitzengruppe verteidigen.

Zwischenrangliste

1. Meggen	13/22	7. Kriens III	13/14
2. Giswil	13/20	8. Emmen IIIb	13/11
3. Kerns	13/18	9. Alpnach II	13/9
4. Buochs III	13/17	10. Horw Ib	13/8
5. Hergiswil II	13/16	11. Stans II	13/7
6. Sarnen II	13/14	12. Engelberg	13/0

Schiedsrichtermangel

Der SC Buochs kann leider nicht genug Schiedsrichter stellen. Wenn nicht zusätzliche Schiedsrichter gemeldet werden können, werden nächste Saison nicht mehr alle Buochser Mannschaften an der Meisterschaft teilnehmen dürfen.

Der Vorstand des SCB ist deshalb auf der Suche von Schiedsrichter-Kandidaten. Interessenten wollen sich doch bitte bei einem SCB-Vorstandsmitglied melden!

Lotto-Match

Am 21./22. November 1986 wurde wieder der traditionelle SCB-Lotto-Match von der Senioren-Veteranen-Abteilung durchgeführt. Es wurde erstmals eine neue Spielart vorgeführt, was zu regen Diskussionen Anlass gab. Vor allem der neu eingeführte Jackpot gab viel zu reden. Aber schon bald gefiel der neue Spiel-Modus, was sich auch finanziell auswirkte. Die Abrechnung fiel erfreulich aus. Die Lotto-Kommission kam durch die Resultate zum Schluss, für den nächsten Lotto-Match keine grossen Änderungen zu machen und ist bemüht, auch den Nächsten erfolgreich zu gestalten.

Zum Schluss möchten wir allen Helfern für ihren grossen Einsatz danken und hoffen auch beim Lotto-Match vom 27./28. November 1987 auf ihre Dienste.

Walti Kuster

Oskar Frank

Baugeschäft

6374 Buochs

Tel. 041 64 14 48

Das Skisportgeschäft
für den Kenner!

ski
Achermann
stans

Schmiedgasse 48
Telefon 041 / 61 12 18

Das Ski- und Surfsport-Fachgeschäft



Baldini A.G. 6460 Altdorf

Weinkellerei zum Wysshus WEINE

Attinghauserstrasse 134
Telefon 044 2 10 24

Direkter Import der Weine
aus den Produktionsländern

SPIRITUOSEN

MINERALWASSER

Erstklassige Schweizer Weine

75 Jahre im Dienste von Kundschaft und Qualität!



ARCHITEKTURBÜRO

URS MATHIS

FADENBRÜCKE, POSTFACH 160

6374 BUOCHS TEL. 041 / 64 59 20



Rückblick auf die Vorrunde der Saison 86/87

Nach dem noch sehr knapp entronnenen Abstieg in der letzten Saison und den unterschiedlichen Leistungen der Vorbereitungsspiele, nahmen wir die Saison 86/87 mit gemischten Gefühlen in Angriff. Unser Saisonziel war eindeutig der Liga-Erhalt. Insgeheim erhofften wir uns jedoch eine Steigerung gegenüber der letzten Saison. Es begann mit einem Paukenschlag: 3 Spiele: 5 Punkte – 2. Tabellenrang.

Plötzlich standen wir wieder im Rampenlicht und somit wuchs auch das Interesse ehemaliger Erstteamler. Wir konnten sie mit unseren schwungvollen Angriffsspielen begeistern und durften von nun an fest auf sie zählen.

Nachdem die nächsten beiden Spiele gegen Emmenbrücke und vor allem Kriens, einem der besten Senioren-Teams der Innerschweiz mit ehemaligen Spielern der Nat. B und der I. Liga, erwartungsgemäss verloren gingen, konnten wir uns den restlichen 4 Partien nochmals 4 Punkte ergattern. Somit stehen wir nach der Rückrunde mit 9 Punkten aus 9 Spielen auf dem 5. Rang.

Nach dieser guten Vorrunde ist unser neues Saisonziel, ein Rang unter den ersten Vier, sicher zu realisieren.

Auch im Senioren-Cup sind wir mit Erfolg tätig. Im 1/16-Final schlugen wir den FC Baar (seinerzeit stolzer Gruppen-Zweiter in der Senioren-Meistergruppe I) mit 3 : 0 Toren. Damit stehen wir nun im 1/8-Final und warten sehnsüchtig auf die Auslosung unseres nächsten Gegners.

Ruedi Jann

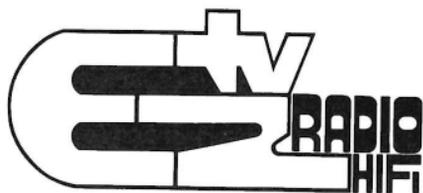
Waldweihnachten 7. Dezember 1986

An der Senioren-Veteranen-Versammlung 1986 wurde die Idee eine Waldweihnachtsfeier durchzuführen geboren. Nach der Absetzung des Skirennens und des Familien-Picknicks entschlossen sich Ernst Barmettler und Bruno Bucher, diesen Anlass zu organisieren.

17 Kinder und ihre Eltern erlebten eine würdige, schöne Waldweihnacht beim Zeigerstand in Ennetbürgen. Kleine flackernde Kerzen zeigten uns den Weg zum St. Nikolaus, der um 19.15 Uhr mit Gebimmel und Schmutzli erschien. Grosse Kinderaugen lauschten den Worten dieses guten Mannes. Lob und Tadel, Lustiges und Ernstes lösten sich in bunter Reihenfolge ab.

«Du fluchst sehr viel, habe ich gehört, also fluche auch einmal vor mir» sagte der Nikolaus. Nach langem, langem Zögern kam es leise über die Lippen des Kleinen «Arsch» Nichts, auch nicht diese Episode, konnte den St. Nikolaus aus der Ruhe bringen. Diesem Kleinen und allen andern anwesenden Kindern verteilte er ein Klaussäcklein. Nach der Verabschiedung des St. Nikolaus begann der gemütliche Teil bei Würstchen und Glühwein. Einige sollen es sehr lange ausgehalten haben. Der grosse Anklang dieses Anlasses bewog die beiden Organisatoren, auch für dieses Jahr etwas Ähnliches durchzuführen. Wenn dann **alle** Kinder kommen und jedes noch ein «Sprüchli» kann, wird das den St. Nikolaus noch mehr freuen. An dieser Stelle möchte ich den Sunneguggern von Ennetbürgen recht herzlich danken für ihre grosse Hilfe beim Aufstellen und Servieren.

Bruno Bucher



e. zimmermann
 ennetbürgerstr. 24
 6374 buochs
 tel. 041-64 20 54

Autorisierter Revox-Pilot-Händler mit Vollsortiment + HiFi-Studio

Unsere Spezialitäten

- 30 verschiedene herrliche Käsesorten
aus eigener Produktion
- frische Butter und Schlagrahm
- alles fürs Frühstück
- offene Frischmilch
- Getränke – Weine

A. Gut, Ennerbergstrasse 26
6374 Buochs, Tel. 64 11 15



Malergeschäft
Rino Hohl

Rigiweg 3, 6374 Buochs
 Telefon 041 - 64 29 75

Xaver Petermann, Gärtnerei

Buochs, Telefon 041 - 64 11 54

Gärtnerei, Gartenbau und Unterhalt
 Gräberpflanzungen, Blumenbinderei
 Dekorationen





Geschichte des Fussballs und des SC Buochs

(Fortsetzung von Seefeld-Kick Nr. 2)

Die Vorgeschichte der Gründung des SC Buochs

Gemäss Vereinsprotokoll fand die Clubgründung an einer Gründungsversammlung am 21. September 1934 im Gasthaus zum Freien Schweizer statt. Die an dieser Versammlung genehmigten Statuten tragen die Unterschrift von 29 Mitgliedern. Genau lässt sich heute nicht mehr feststellen, wieviele Mitglieder bei der Gründung tatsächlich anwesend waren, da später dem Club beigetretene Mitglieder diese Originalstatuten dann ebenfalls noch unterschrieben haben. Wesentlicher als die formelle Gründungsversammlung ist allerdings die Vorgeschichte.

Es mag Ende 1933 anfangs 1934 gewesen sein, als unter einigen jungen Leuten von Buochs der Wunsch zur Gründung eines Fussballvereins Gestalt anzunehmen begann. Als die Mutter des Gedankens darf wohl die fussballbegeisterte Mina Achermann angesehen werden, die mit ihren Eltern und Geschwistern kurz zuvor von Zürich her nach Buochs gezogen war, wo das Restaurant zum Freien Schweizer übernommen wurde. Als weitere treibende Kräfte waren damals sehr aktiv; Alois Wyrsh vom Breitli (Avantianer), Hermann Achermann (Freien Schweizer) und Josef Frank, Schreinerei. Eifrig wurde die Sache besprochen und es wurde versucht, weitere Sportbegeisterte zu gewinnen. Als es soweit schien, wurde eine Clubgründung in das Restaurant zum Kreuzgarten angesetzt, wo neun Mann anwesend waren. Der erfahrene und illusionslose «Breitliwisi» liess darauf berichten:

«Zum Fussballspielen braucht es elf, wenn wir elf haben, wollen wir weiter sehen». Es wurde also weiter geworben und zuguterletzt hatte man tatsächlich nicht bloss elf, sondern sogar dreizehn Mann beisammen. In der Zwischenzeit war dann, da einige Junge in ihrem Tatendrang nicht zu bremsen waren, ein mehr der Leichtathletik zugetaner Club «Sportboys» gegründet, nach wenigen Wochen aber wieder aufgelöst worden.

Das Fähnlein der dreizehn Aufrechten, die als eigentliche Vorkämpfer und Gründer des Sportclub Buochs anzusehen sind, bestand aus:

Achermann Hermann, zum Freien Schweizer

Achermann Ernst, Eisenbrücke

Barmettler Adolf, Ausserdorf

Barmettler Josef, Ausserdorf

Barmettler Willy, Schmieds

Frank Eduard, Schreiniers

Frank Josef, Schreiniers

Frank Oskar, Schreiniers

Honegger Arthur, Coiffeur

Villars Albert, Mechaniker

Wyrsh Alois, Breitli

Wyrsh Frowin, Ausserdorf

Wyrsh Josef, Fischmatt

Eine offizielle Vereinsgründung fand vorläufig allerdings nicht statt, da mit bloss 13 jungen Leuten die Grundlage doch zu schmal schien und man erst einmal den Gang der Dinge etwas beobachten wollte. Man erinnerte sich zunächst einmal der

NIEDERMANN

Heizungen · Ölfeuerungen · Lüftungen · Wärmeanlagen ·
Solaranlagen · Eigene technische Büros

Ennetbürgen Tel. 041 64 39 30

Stans Tel. 041 61 15 56



Selbstbedienungs-Tankstelle Super Bleifrei 95 Diesel

tanken Sie Tag und Nacht preisgünstig und bargeldlos. Monatsrechnung oder Vorauszahlung mit Rabatt. Kommen Sie einfach bei uns vorbei. So erhalten Sie schnell Ihre Kreditkarte.

Landw. Konsumgenossenschaft, VOLG, 6373 Ennetbürgen

gabriel
transport ag

Luzern-Ennetbürgen
Telefon 041 23 20 32

Umzüge
Lagerung
Verpackung
Spedition

Inland/Ausland — Sammeltransporte

MARCO FRANK AG

Landmaschinen / Mech. Werkstätte
6373 Ennetbürgen Tel. 041 64 26 59

Toro-Rasenmäher — Husqvarna-Kettensägen



Utensilien des Avanti seligen Angedenkens, suchte diese zusammen und begann mit einem Training. Hinter der damaligen Schuhfabrik fand man einen einigermaßen ebenen Platz, dessen Besitzer die jungen Leute gutmütig gewähren liess. Aus Stangenbohnen-Stecken fertigte man Fussball-Tore und oblag nun eifrig dem Spiel. Der Feld-, Wald- und Wiesenfussball, der da vorerst praktiziert wurde, war weitgehend unbelastet von taktischen und technischen Finessen und Überlegungen, und nicht selten riss dem impulsiven Alois Wyrsh, der seinen Zöglingen die Grundlagen eines regelrechten Spiels beizubringen versuchte, der Geduldsfaden. Das erste Spiel, das die Mannschaft austrug, erbrachte eine Freundschaftsniederlage mit 0 : 6 gegen eine Stanser Mannschaft, und eine zweite Niederlage wurde mit 1 : 9 in Schwyz kassiert, wo allerdings das allererste Goal des SCB durch Josef Frank fabriziert worden ist.

Die Gründung in schwieriger Zeit

Nachdem sich weitere Interessenten dem Grüpplein der eigentlichen Gründer angeschlossen hätten und auch ein Statutenentwurf ausgearbeitet worden war, fand dann wie gesagt am 21. September 1934 die offizielle Vereinsgründung statt, notabene in einer Zeit der ärgsten Wirtschaftskrise, in der sich manch ein junger Mann die Finger und die Füsse wund schrieb und lief um einen Arbeitsplatz, und da mancher für seine sportliche Betätigung nur mit Mühe ein paar Batzen erübrigen konnte.

(Fortsetzung in der nächsten Nummer)



Die Buochser Mannschaft (in hellen Dresses) in der Anfangszeit vor einer 1 : 5-Niederlage gegen Obergessenstein.

**TANK AG Beckenried****Tank-Revisionen****Tank-Sanierungen****Tank-Neuanlagen****TANK AG Beckenried**
TANKREVISIONEN*Ihr Spezialist für Tankanlagen**Telefon 041 / 64 32 13*

Firma Paul Murer

Metallbau, Garagetorbau und
Beleuchtungskörperfabrikation

6375 Beckenried**BARMETTLER
COIFFURE**

Tel. 041 / 64 11 63

6374 BUOCHS*Sport**Mode**Trend*

Ihre Möbel kaufen Sie am
besten vom Fachmann

Ihr Schreiner weiss Rat

gehrig**innenausbau****buochs**

**Willy Gehrig, Möbelwerkstätte,
6374 Buochs**



Mitglied vom Möbelzentrum des Handwerks in Volketswil



Aus dem *Club 83* – Leben

Der Stammtisch gehört zum Fussball wie der Ball zum Spiel . . .

Jeden Freitag ab 1700 Uhr treffen sich die Club 83- Mitglieder zum Stammtisch im Hotel Sonnheim in Buochs.

Wenn nicht gerade Sommer- oder Winterpause ist, beherrscht das Thema Fussball die Gesprächsrunde. Meinungen über Sieg und Niederlage, gute oder schlechte Schiedsrichterleistung, Tor oder nicht Tor, gutes oder schlechtes Spiel wechseln mit lauter und leiser Stimme ab. Oft werden Spieler kritisiert und in die Hölle verwünscht und gleichzeitig ein anderer Spieler in den Himmel gehoben . . . aber eben, auch das gehört zum Fussball. Man sollte das, man sollte dies, das ist nicht gut, hier sollte man die Hebel ansetzen, der macht das falsch und der andere macht dieses gut, der Vorstand wird gelobt oder gerügt. Nach einem Sieg ist alles gut, nach einer Niederlage ist alles schlecht . . . aber eben, auch das gehört zum Fussball. Was ist, wenn die Mannschaft so weiterspielt und in die Aufstiegsspiele kommt, wenn sie sogar aufsteigt und in der nächsten Saison in der Nationalliga B spielen muss? Kann man das im Verein verkraften und hat man die finanziellen Mittel für ein solches Abenteuer? Ist es überhaupt ein Abenteuer? Fragen über Fragen, Probleme über Probleme. Es wird diskutiert und verhandelt und langsam gehen die Mitglieder auseinander oder einen Stock tiefer, wo weiter diskutiert wird und man sich dann auch langsam die Hand drückt und sich verabschiedet. Das schöne an den ganzen Diskussionen ist, dass man immer weiterdiskutiert und die Meinungen immer noch verschieden sind . . . aber eben auch das gehört zum Fussball. So lange der Ball rund ist und jedes Spiel zuerst gespielt werden muss, wird am Stammtisch über den Fussball gesprochen. Das ist das schöne am Fussball und eine angenehme Randerscheinung. Der Fussball ist halt doch die schönste Nebensache der Welt!



SCB WY

Erhältlich als Halbill in Buochser Hotels und Gaststätten.
Direktbezug im Chalet Seefeld, Buochs

Baunternehmung
Telefon 041-64 2179



Ad. Zimmermann AG
6373 Ennetbürgen

Ihr Partner für sämtliche Baumeisterarbeiten

Wenn de Chlapf mit em Auto isch passiert, denn gits nur eis, es wird em Acherma telefoniert.
Das-isch schliesslich nid es alltäglichs Malör,
i' der Autospenglerei Acherma schenkt mer Ihne denn Ghör.

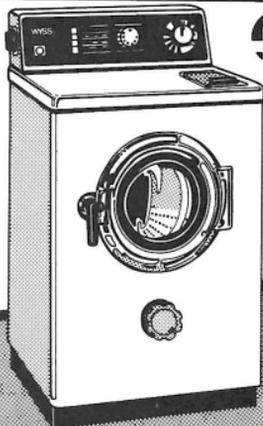
AUTOSPENGLEREI ACHERMANN BUOCHS

Stanserstrasse
Telefon 041 - 64 30 55/75

Ihr Vorteil: Über 15 Jahre Erfahrung,
Modernstes Chassisrichtgerät der Welt, Vernünftige Preise.

WYSS MIRELLA 2000

Die garantierte Qualität



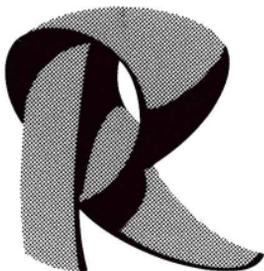
Gebrüder Wyss AG, 6233 Büron
045 - 74 00 74

DER KÜCHENBAUER



Wenn's um Ihre Küche geht

Rinderknecht
Schreinerei AG
6374 Buochs
041- 64 53 64



Innenausbau
Küchen
Türen

RINDERKNECHT SCHREINEREI

Die Bank, die ihren Kunden gehört.



Fairness im Sport wie auch im Geschäftsleben

Ihr fairer Partner

RAIFFEISENBANK BUOCHS

Ennetbürgerstr. 1

Tel. 041/64 12 77

